

Arrêté du Conseil fédéral étendant le champ d'application de la convention nationale pour le secteur principal de la construction en Suisse

Remise en vigueur et modification du 8 novembre 2002

Le Conseil fédéral suisse

arrêté:

I

Les arrêtés du Conseil fédéral du 10 novembre 1998, du 4 mai 1999, du 6 juin 2000, du 13 novembre 2000, du 23 janvier 2001, du 4 mai 2001 et du 8 juin 2001¹ qui étendent la convention nationale pour le secteur principal de la construction en Suisse, sont remis en vigueur.

II

Les dispositions suivantes de la convention complémentaire 2002 à la convention nationale pour le secteur principal de la construction en Suisse, imprimées en caractères **gras** sont étendues²:

Convention complémentaire 2002 à la Convention nationale 1998–2000 du 25 mars 2002

II. Adaptation des salaires effectifs

III. Adaptation des salaires de base

III

Les employeurs qui ont accordé à leurs travailleurs/travailleuses depuis le 1^{er} janvier 2002 une augmentation de salaire générale, peuvent en tenir compte dans l'augmentation de salaire selon le chiffre II de la convention complémentaire 2002.

¹ FF **1998** 4945–4947, **1999** 3122–3123, **2000** 3268–3269, **2000** 5383, **2001** 185, **2001** 1914–1915, **2001** 2512

² Le texte des dispositions de la Convention complémentaire à cet arrêté n'est pas publié dans la FF. Des tirés à part peuvent être obtenus auprès de OFCL, Diffusion publications, 3003 Berne.

IV

Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} décembre 2002 et a effet jusqu'au 31 mars 2003.

8 novembre 2002

Au nom du Conseil fédéral suisse:

Le président de la Confédération, Kaspar Villiger

La chancelière de la Confédération, Annemarie Huber-Hotz

Arrêté du Conseil fédéral <bd> étendant le champ d'application de la convention nationale pour le secteur principal de la construction en Suisse

| | |
|---------------------|------------------|
| In | Bundesblatt |
| Dans | Feuille fédérale |
| In | Foglio federale |
| Jahr | 2002 |
| Année | |
| Anno | |
| Band | 1 |
| Volume | |
| Volume | |
| Heft | 47 |
| Cahier | |
| Numero | |
| Geschäftsnummer | --- |
| Numéro d'affaire | |
| Numero dell'oggetto | |
| Datum | 26.11.2002 |
| Date | |
| Data | |
| Seite | 7052-7053 |
| Page | |
| Pagina | |
| Ref. No | 10 126 795 |

Die elektronischen Daten der Schweizerischen Bundeskanzlei wurden durch das Schweizerische Bundesarchiv übernommen.

Les données électroniques de la Chancellerie fédérale suisse ont été reprises par les Archives fédérales suisses.

I dati elettronici della Cancelleria federale svizzera sono stati ripresi dall'Archivio federale svizzero.